

GRAMMATIK DER RUSSISCHEN SPRACHE

Ernst-Georg Kirschbaum

Volk und Wissen Verlag

Inhaltsverzeichnis

Laute und Buchstaben	11	Die Konsonanten	23
Umschriftsysteme	11	Stimmlose und stimmhafte Konsonanten	24
Das russische Alphabet und seine Wiedergabe im Deutschen	11	Geräuschlaute im Wortauslaut	25
Die Wiedergabe deutscher Namen im Russischen	13	Angleichung der Stimme bei Geräuschlauten	25
Die Lautumschrift	15	Harte und weiche Konsonanten	26
Laute und Phoneme	16	Angleichung der Weichheit von Konsonanten	27
Die Vokale	17	Kurze und lange Konsonanten	27
Betonte Vokale	18	Die Konsonantbuchstaben und ihre lautlichen Entsprechungen	28
Die Vokale /a/, /o/, /y/	19	Das Phonem /j/	31
Die Vokale /э/, /и/, /ы/	20	Die Buchstaben ъ und ь	31
Unbetonte Vokale	21	Besondere Buchstabenverbindungen	32
Die Reduktion unbetonter Vokale	21		
Vokalbuchstaben und ihre lautlichen Entsprechungen in unbetonten Silben	22		

DAS WORT Form – Bedeutung – Gebrauch

Form- und Wortbildung	33	Die Hauptarten des Vokalwechsels	36
Das Wort und seine Bestandteile	33	Die Hauptarten der Form- und der Wortbildung	37
Der Lautwechsel	35	Die Wortarten	38
Die Hauptarten des Konsonantenwechsels	36	Die Wortarten im Überblick	38

Das Verb	39	Das unvollendete Futur	86
Zu Wortbedeutung und Formenbestand	39	Die Formbildung 86	
Zur Funktion im Satz	43	Zum Gebrauch der vollendeten und der unvollendeten Futurformen 87	
Die Aspekte der Verben	44	Das Präteritum	88
Die Funktion	44	Die Formbildung 88	
Die Bildung	47	Zum Gebrauch der Präteritalformen 90	
... vollendeter Aspektpartner 48		Der Konjunktiv	94
... unvollendeter Aspektpartner 50		Die Formbildung 94	
Einaspektige Verben 52		Zum Gebrauch der Konjunktivformen 95	
Zweiaspektige Verben 53		Der Imperativ	98
Die Aktionsarten	54	Die Formbildung 98	
Die Verben der Bewegung	56	Zum Gebrauch der Imperativformen der 2. Person 101	
Die nichtpräfigierten Verben 56		Die Passivformen	103
Die präfigierten Verben 59		Die Formbildung 103	
Das Genus der Verben	61	Zum Gebrauch der Passivformen 104	
Die Aktiv- und die Passivformen	61	Die nichtkonjugierten Verbformen	105
Die reflexiven Verben	63	Der Infinitiv	105
Persönliche und unpersönliche Verben	65	Die Formbildung 105	
Persönliche Verben	65	Zum Gebrauch der Infinitivformen 105	
Unpersönliche Verben	66	Die Partizipien	108
Die Klassifizierung der Verben	67	Die Bildung der Partizipien des Aktivs 109	
Die Stämme des Verbs	67	Zum Gebrauch der Partizipien des Aktivs 112	
Die Grundlagen der Klassifizierung	68	Die Bildung der Partizipien des Passivs 114	
Die produktiven Klassen	69	Zum Gebrauch der Partizipien des Passivs 118	
Die unproduktiven Gruppen	72	Der Übergang von Partizipien in andere Wortarten 121	
Isolierte Verben	80	Die Adverbialpartizipien	122
Die konjugierten Verbformen	82	Die Bildung der Adverbialpartizipien 123	
Das Präsens und das vollendete Futur	82	Zum Gebrauch der Adverbialpartizipien 126	
Die Formbildung 82		Der Übergang von Adverbialpartizipien in andere Wortarten 128	
Zum Gebrauch der Präsensformen 85			

Das Substantiv	129	Nichtdeklinierte Substantive	155
Zur Wortbedeutung	129	Die Betonung	157
Konkrete und Abstrakta	129	Das Adjektiv	159
Eigennamen und Gattungs- bezeichnungen	129	Zu Wortbedeutung und Formbildung	159
Belebte und unbelebte Substantive	130	Zur Funktion im Satz	161
Zur Funktion im Satz	132	Die Deklination	162
Die grammatischen Kategorien	133	Die Deklinationstypen im Überblick	162
Das Genus	133	Zu einzelnen Kasusformen	164
Personenbezeichnungen	133	Die Deklination des Haupttyps	165
Tierbezeichnungen	134	Die Deklination der Mischtypen	165
Sachbezeichnungen	135	Die Deklination der Possessiv- und der Gattungsadjektive	167
Substantive mit verschiedenem Genus	136	Nichtdeklinierte Adjektive	168
Substantive mit Adjektiv- endungen	136	Die Lang- und die Kurzformen	168
Der Numerus	136	Die Bildung der Kurzformen	168
Der Kasus	137	Besonderheiten	169
Die Deklination	138	Der Bildungsbereich der Kurzformen	171
Die regelmäßigen Deklinations- endungen	139	Die Betonung der Kurzformen	172
Die Bildung des Akkusativs	140	Zum Gebrauch der Lang- und der Kurzformen	173
Die I. Deklination der Maskulina	141	Langformen in attributiver Funktion	173
Besonderheiten	142	Lang- und Kurzformen in prädikativer Funktion	174
Die I. Deklination der Neutra	148	Die Komparation	177
Besonderheiten	148	Die Bildung der Komparativformen	177
Die II. Deklination	150	Der einfache Komparativ	177
Besonderheiten	151	Der zusammengesetzte Komparativ	179
Die III. Deklination	152	Zum Gebrauch der Komparativ- formen	179
Besonderheiten der Feminina	152	Der einfache Komparativ	179
Besonderheiten der Neutra	153	Der zusammengesetzte Komparativ	181
Besondere Deklinationsarten	153	„als“ beim Komparativ	181
Die Deklination der Eigennamen auf -ов-и-ев-и-ев- und -ин-и-ын-	153		
Die Deklination der mit пол- zusammengesetzten Substantive	154		
Die Deklination der nur im Plural gebräuchlichen Substantive	155		

Inhaltsverzeichnis

Die Bildung der Superlativformen _____	182	Unechte Brüche	195
Der einfache Superlativ	182	Dezimalbrüche	195
Der zusammengesetzte Superlativ	183	Zu Deklination und Gebrauch der Bruchzahlwörter _____	195
Zum Gebrauch der Superlativformen _____	183	Die Ordnungszahlwörter _____	196
Der einfache Superlativ	183	Zu Deklination und Gebrauch der Ordnungszahlwörter _____	196
Der zusammengesetzte Superlativ	184	Die unbestimmten Zahlwörter _____	197
Der Übergang von Adjektiven zu Substantiven _____	184	Die Deklination der unbestimmten Zahlwörter _____	197
Das Zahlwort _____	185	Zum Gebrauch der unbestimmten Zahlwörter _____	198
Zu Wortbedeutung, Wort- und Formbildung _____	185	Die Wortgruppe „unbestimmtes Zahlwort + Substantiv“	198
Die Grundzahlwörter _____	186	По in Verbindung mit der Wortgruppe „unbestimmtes Zahlwort + Substantiv“	198
Die Deklination der Grundzahlwörter _____	187	Das Pronomen _____	199
Die Zahlwörter один ... четыре	187	Zu Wortbedeutung, Formbildung und Funktion im Satz _____	199
Die Zahlwörter пять ... девятьсот	188	Die Personalpronomen _____	200
Die Zahlwörter тысяча ... миллиард; ноль	189	Die Deklination der Personalpronomen _____	200
Mehrgliedrige Grundzahlwörter	189	Zum Gebrauch der Personalpronomen _____	201
Zum Gebrauch der Grundzahlwörter _____	189	Die Anredepronomen ты : вы	201
Die Wortgruppe „Grundzahlwort (+ Adjektiv) + Substantiv“	189	Die Wortgruppe мы с mit I.	202
Zur Stellung in der Wortgruppe „Grundzahlwort + Substantiv“	192	Das Reflexivpronomen себя	202
По in Verbindung mit der Wortgruppe „Grundzahlwort + Substantiv“	192	Die Possessivpronomen _____	203
Nichtdeklinierte Grundzahlwörter	192	Die Deklination der Possessivpronomen _____	203
Die Sammelzahlwörter _____	193	Zum Gebrauch der Possessivpronomen _____	204
Die Deklination der Sammelzahlwörter _____	193	Die Anredepronomen твой : ваш	204
Zum Gebrauch der Sammelzahlwörter _____	193	Die Wortgruppe наш с mit I.	204
Die Bruchzahlwörter _____	194	Die Possessivpronomen свой : его, её; их	204
Die Bildung der Bruchzahlwörter _____	194	Varianten ваш : у вас	206
Gemeine Brüche	194		

Die Demonstrativpronomen _____	206	Zum Gebrauch der Indefinitpronomen _____	217
Die Deklination der Demonstrativpronomen _____	206	Die Pronomen auf -то : нѣ- 218	
Zum Gebrauch der Demonstrativpronomen _____	207	Die Pronomen auf -нибуды <i>schr.</i> -либо 218	
Die Pronomen <i>ѣтот</i> : <i>тот</i> 207		Die Pronomen auf <i>кѣе-л</i> <i>ugs.</i> <i>кой-</i> 219	
Die Pronomen <i>такѣй</i> : <i>такѣв</i> 207		Die Negativpronomen _____	219
Formen des Pronomens <i>сей</i> 208		Zu Bildung und Deklination der Negativpronomen _____	219
Die Interrogativpronomen _____	208	Zum Gebrauch der Negativpronomen _____	220
Die Deklination der Interrogativpronomen _____	208	Die Pronomen auf <i>ни-</i> 220	
Zum Gebrauch der Interrogativpronomen _____	209	Die Pronomen auf <i>нѣ-</i> 220	
Die Pronomen <i>кто</i> : <i>что</i> 209		Das Adverb _____	221
Das Pronomen <i>чей</i> 209		Zu Wortbedeutung und Form _____	221
Die Pronomen <i>котѣрый</i> : <i>какѣй</i> : <i>какѣв</i> 210		Die Einteilung der Adverbien nach ihrer Bedeutung _____	221
Die Relativpronomen _____	210	Die Pronominaladverbien _____	223
Die Deklination der Relativpronomen _____	210	Zur Funktion im Satz _____	226
Zum Gebrauch der Relativpronomen _____	211	Die Komparation _____	226
Das Pronomen <i>котѣрый</i> 211		Die Komparativformen _____	227
Die Pronominalformen <i>котѣрого</i> : <i>чей</i> 212		Die Superlativformen _____	228
Die Pronomen <i>какѣй</i> : <i>какѣв</i> 212		Wortgruppen in adverbialer Funktion _____	228
Die Pronomen <i>кто</i> : <i>что</i> 213		Das Zustandswort _____	231
Die Determinativpronomen _____	213	Zu Wortbedeutung und Form _____	231
Die Deklination der Determinativpronomen _____	213	Zur Funktion im Satz _____	233
Zum Gebrauch der Determinativpronomen _____	214	Das Schaltwort _____	235
Die Pronomen <i>весь</i> : <i>цѣлый</i> 214		Zu Wortbedeutung, Form und Funktion im Satz _____	235
Die Pronomen <i>сам</i> : <i>самѣй</i> 215		Wortgruppen und Teilsätze in der Funktion eines Schaltwortes _____	237
Die Pronomen <i>каждѣй</i> : <i>всѣкий</i> : <i>любѣй</i> 215			
Die Pronomen <i>другѣй</i> : <i>инѣй</i> 216			
Die Indefinitpronomen _____	216		
Zu Bildung und Deklination der Indefinitpronomen _____	217		

Die Präposition	239	– der Einräumung einleiten	264
Zu Form und Funktion im Satz	239	– der Folge einleiten	264
Die einfachen Präpositionen	240	Konjunktionen, die Objekt- oder Subjektsätze einleiten	264
Zu Form und Betonung	240		
Zum Gebrauch der einfachen Präpositionen	241	Die Partikel	265
Zur Wiedergabe räumlicher Beziehungen	249	Zu Form und Funktion	265
Die von Adverbien gebildeten Präpositionen	251	Die Modalpartikeln	266
Die von Substantiven gebildeten Präpositionen	254	Hinweisende oder schlussfolgernde Partikeln	266
Die von Verben gebildeten Präpositionen	258	Verstärkende Partikeln	266
		Einschränkende Partikeln	267
Die Konjunktion	259	Partikeln zum Ausdruck von Wunsch, Vermutung oder Zweifel	268
Zu Form und Funktion im Satz	259	Bejahende oder zustimmende Partikeln	268
Die koordinierenden Konjunktionen	260	Verneinende oder ablehnende Partikeln	269
Anreihende Konjunktionen	260	Fragepartikeln	271
Entgegensetzende Konjunktionen	261	Die formbildenden Partikeln	272
Ausschließende Konjunktionen	261	Die Interjektion	273
Erläuternde Konjunktionen	261	Zu Form und Bedeutung	273
Die subordinierenden Konjunktionen	262	Interjektionen, die körperliche oder seelische Empfindungen ausdrücken	273
Konjunktionen, die Adverbialsätze		Interjektionen, mit deren Hilfe Willensbekundungen ausgedrückt werden	274
– der Art und Weise einleiten	262	Interjektionen, die als herkömmliche Umgangsformen verwendet werden	275
– der Zeit einleiten	262	Wörter, die menschliche, tierische oder andere Laute nachahmen	276
– des Grundes einleiten	263	Zur Funktion im Satz	276
– des Zwecks einleiten	263		
– der Bedingung einleiten	264		

DIE WORTGRUPPE UND DER SATZ Struktur – Bedeutung/Sinn – Gebrauch

Die Wortgruppe	277	Der Satz	307
Rektion, Kongruenz, Anschluss ohne formale Kennzeichen	278	Satzarten	307
Die Kasus im Überblick	279	Aussagesätze	307
Zum Gebrauch des Genitivs	279	Aufforderungs- und Wunschsätze	308
... bei Verben	279	Fragesätze	309
... bei Substantiven	280	Entscheidungsfragen	309
... bei Adjektiven und Adverbien	280	Ergänzungsfragen	310
Zum Gebrauch des Dativs	280	Ausrufesätze	310
... bei Verben, Zustandswörtern	280	Verneinte Sätze	311
... bei Substantiven	281	Satzformen	312
Zum Gebrauch des Akkusativs	281	Einfache und zusammengesetzte Sätze	312
Zum Gebrauch des Instrumentals	281	Zweigliedrige und eingliedrige Sätze	313
... bei Verben	281	Unvollständige Sätze	313
... bei Adjektiven	282	Der einfache Satz	314
... bei Substantiven	282	Die Satzglieder	314
Die Rektion	283	Prädikat und Subjekt im zweigliedrigen Satz	314
Zur Rektion der Verben ohne Präpositionen	283	Das wesentliche Satzglied im eingliedrigen Satz	316
Der Genitiv	283	Das Objekt	316
Der Dativ	286	Die Adverbialbestimmung	318
Der Akkusativ	287	Das Attribut als Satzgliedteil	319
Der Instrumental	288	Isolierte Satzglieder	320
Zur Rektion der Verben mit Präpositionen	291	Baupläne zweigliedriger Aussagesätze	321
Verbalpräfix und Präposition	292	Zweigliedrige Sätze mit ... verbalem Prädikat	321
Ausgewählte Verben mit Präpositionen	293	... nominalem Prädikat	322
Zur Rektion der Adjektive	300	Baupläne eingliedriger Sätze	324
Zur Rektion der Substantive	301	Persönliche eingliedrige Sätze	324
Varianten der Rektion	302	Unpersönliche Sätze	325
Die Kongruenz	302	Nominativsätze	332
Zur Kongruenz zwischen		Zum Gebrauch der Formen von <i>быть</i>	333
– Subjekt und Prädikat	302	Der Formenbestand	333
– Substantiv und adjektivischem Attribut	305	<i>Быть</i>	334
– Substantiv und Apposition	306	<i>Есть mit N.</i>	336
		<i>У mit G. + есть mit N.</i>	336

Zur Wiedergabe deutscher Modalverben	338
Brauchen; Dürfen	338
Können; Mögen	339
Müssen; Sollen	340
Wollen	341

Zeitangaben	342
Allgemeine Zeitangaben	342
Die Angabe der Uhrzeit	345
Die Angabe des Datums	346
Die Angabe des Alters	347

Der zusammengesetzte Satz 348

Satzverbindungen	348
Anreihende ...	348
Entgegensetzende ...	348
Ausschließende ...	349
Weiterführende ...	349

Satzgefüge	349
... mit einem Prädikatsatz	350
... mit einem Subjektsatz	350
... mit einem Objektsatz	351
... mit einem Adverbialsatz	351
... mit einem Attributsatz	356
Weiterführende Nebensätze	356
Die indirekte Rede	356

Zur Folge der Satzglieder 358

Zur Stellung von Subjekt und Prädikat	359
... in neutraler Rede	359
... in emotional gefärbter Rede	360

Zur Stellung des Objekts	360
--------------------------------	-----

Zur Stellung der Adverbialbestimmung	361
--	-----

Zur Stellung von Satzgliedern in grammatischer Funktion	362
--	-----

Zur Stellung der wesentlichen Satz- glieder in der Ergänzungsfrage	362
---	-----

Zur Zeichensetzung 363

Der Punkt	363
Das Komma	363
Der Gedankenstrich	363
Zur Kennzeichnung der direkten Rede	364

Zur Wortbildung 365

Zur Wortbildung der Substantive ... 365

Die Bildung von Substantiven durch Suffigierung	366
Suffixe zur Bildung von Substantiven, die Lebewesen bezeichnen	366
Suffixe zur Bildung unbelebter konkreter Substantive	369
Suffixe zur Bildung abstrakter Substantive	370
Suffixe der subjektiven Wertung	371

Die Bildung von Substantiven durch Präfigierung	373
--	-----

Die Bildung von Substantiven durch Zusammensetzung	375
---	-----

Zur Wortbildung der Adjektive 378

Die Bildung von Adjektiven	
– durch Suffigierung	379
– durch Präfigierung	382
– durch Prä- und Suffigierung	384
– durch Zusammensetzung	385

Zur Wortbildung der Verben 386

Die Bildung von Verben durch Präfigierung	386
Wichtige Verbalpräfixe im Überblick	387

Die Bildung von Verben durch Suffigierung	391
--	-----

Die Bildung von Verben durch Prä- und Suffigierung	392
---	-----

Register 393